

## DAFTAR ISI

	Halaman
<b>LEMBAR PENGESAHAN</b> .....	i
<b>LEMBAR PERSEMBAHAN</b> .....	ii
<b>LEMBAR PERNYATAAN</b> .....	iii
<b>KATA PENGANTAR</b> .....	iv
<b>UCAPAN TERIMA KASIH</b> .....	v
<b>ABSTRAK</b> .....	viii
<b>DAFTAR ISI</b> .....	ix
<b>DAFTAR TABEL</b> .....	xii
<b>DAFTAR DIAGRAM</b> .....	xvii
<b>BAB I PENDAHULUAN</b> .....	1
A. Latar Belakang Penelitian .....	1
B. Identifikasi Masalah .....	5
C. Pembatasan Masalah .....	6
D. Perumusan Masalah .....	6
E. Tujuan Penelitian .....	7
F. Manfaat Penelitian .....	8
G. Anggapan Dasar .....	9
H. Definisi Operasional .....	9
<b>BAB II LANDASAN TEORI</b> .....	10
A. Ihwal Semantik .....	10

B. Jenis Makna.....	10
1. Makna Leksikal .....	11
2. Makna Kontekstual.....	11
3. Makna Kata dan Makna Istilah.....	12
C. Kata .....	13
D. Frasa .....	14
E. Istilah .....	14
F. Proses Pembentukan Istilah .....	15
1. Penerjemahan Langsung .....	15
2. Penyerapan .....	16
G. Perubahan Makna .....	17
H. Sejarah <i>Fashion</i> .....	21
<b>BAB III METODE PENELITIAN .....</b>	<b>23</b>
A. Metode Penelitian.....	23
B. Sumber dan Korpus .....	23
C. Teknik Pengumpulan Data .....	24
D. Rancangan Analisis Data .....	24
E. Instrumen Penelitian .....	25
<b>BAB IV DESKRIPSI, ANALISIS, DAN PEMBAHASAN DATA .....</b>	<b>32</b>
A. Deskripsi Data.....	32
B. Analisis Data .....	33

1. Analisis Bentuk Lingual.....	33
1.1 Analisis Bentuk Lingual Berbentuk Kata.....	33
1.2 Analisis Bentuk Lingual Berbentuk Frasa.....	38
2. Analisis Makna Leksikal dan Makna Kontekstual.....	45
3. Analisis Perubahan Makna dan Faktor yang Mempengaruhinya.....	56
4. Analisis Data Hasil Angket.....	70
C. Rekapitulasi Data Analisis.....	121
D. Pembahasan Hasil Analisis Data Mengenai Penggunaan Leksikon <i>Fashion</i> dalam Majalah <i>Girlfriend</i> .....	124
<b>BAB V SIMPULAN DAN SARAN</b> .....	126
A. Simpulan.....	126
B. Saran.....	127
<b>DAFTAR PUSTAKA</b> .....	129
<b>LAMPIRAN</b> .....	131
A. Data Majalah <i>Girlfriend</i> .....	131
B. Kartu Data.....	136
C. Sampul Depan Majalah <i>Girlfriend</i> .....	232
D. Angket Respons Pembaca.....	238
<b>RIWAYAT HIDUP</b> .....	263

## DAFTAR TABEL

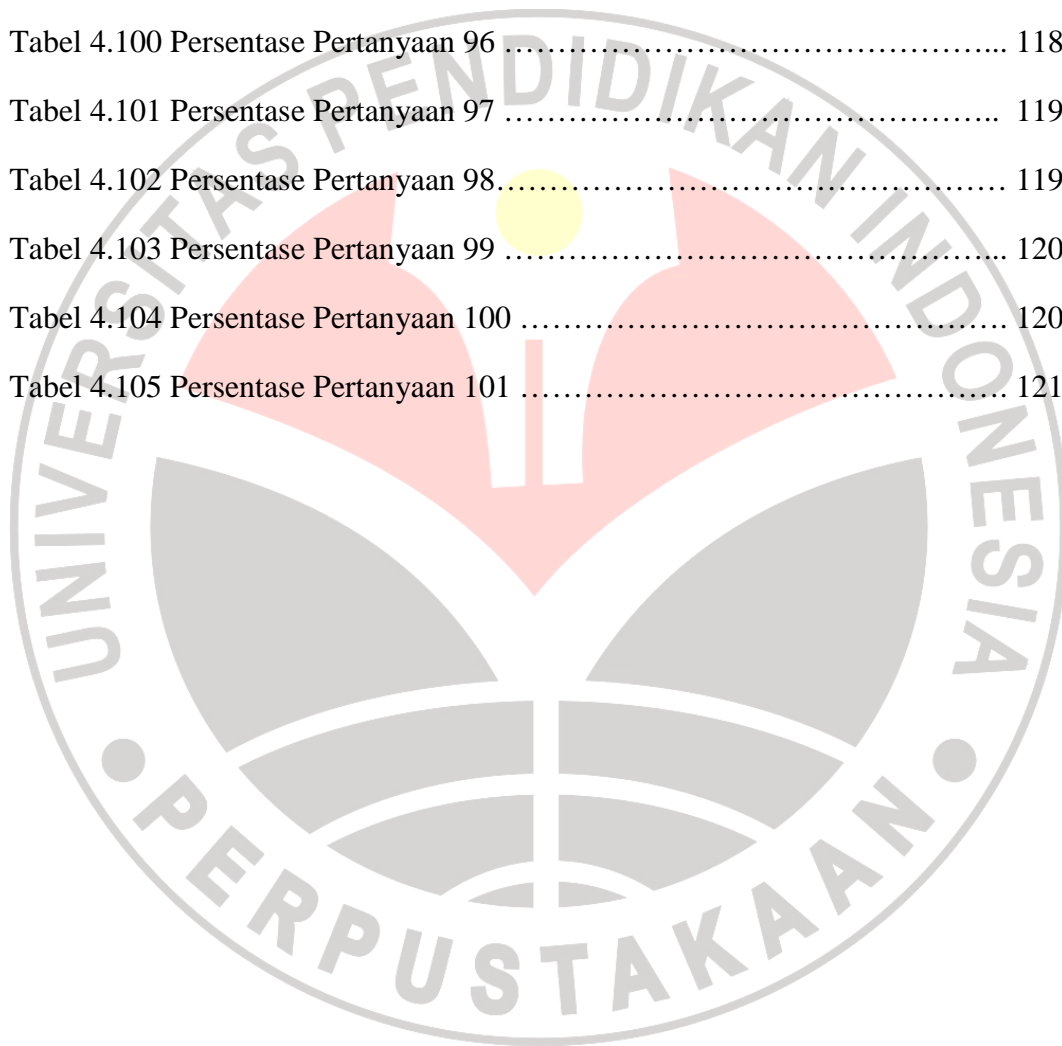
Tabel 4.1 Istilah <i>Fashion</i> yang Berbentuk Kata .....	34
Tabel 4.2 Istilah <i>Fashion</i> yang Berbentuk Frasa .....	38
Tabel 4.3 Makna Leksikal dan Makna Kontekstual Istilah <i>Fashion</i> .....	45
Tabel 4.4 Perubahan Makna dan Faktor yang Mempengaruhinya .....	57
Tabel 4.5 Persentase Pertanyaan 1 .....	71
Tabel 4.6 Persentase Pertanyaan 2 .....	71
Tabel 4.7 Persentase Pertanyaan 3 .....	72
Tabel 4.8 Persentase Pertanyaan 4 .....	72
Tabel 4.9 Persentase Pertanyaan 5 .....	73
Tabel 4.10 Persentase Pertanyaan 6 .....	73
Tabel 4.11 Persentase Pertanyaan 7 .....	74
Tabel 4.12 Persentase Pertanyaan 8 .....	74
Tabel 4.13 Persentase Pertanyaan 9 .....	75
Tabel 4.14 Persentase Pertanyaan 10 .....	75
Tabel 4.15 Persentase Pertanyaan 11 .....	76
Tabel 4.16 Persentase Pertanyaan 12 .....	76
Tabel 4.17 Persentase Pertanyaan 13 .....	77
Tabel 4.18 Persentase Pertanyaan 14 .....	77
Tabel 4.19 Persentase Pertanyaan 15 .....	78
Tabel 4.20 Persentase Pertanyaan 16 .....	78
Tabel 4.21 Persentase Pertanyaan 17 .....	79
Tabel 4.22 Persentase Pertanyaan 18 .....	79

Tabel 4.23 Persentase Pertanyaan 19 .....	80
Tabel 4.24 Persentase Pertanyaan 20 .....	80
Tabel 4.25 Persentase Pertanyaan 21 .....	81
Tabel 4.26 Persentase Pertanyaan 22 .....	81
Tabel 4.27 Persentase Pertanyaan 23 .....	82
Tabel 4.28 Persentase Pertanyaan 24 .....	82
Tabel 4.29 Persentase Pertanyaan 25 .....	83
Tabel 4.30 Persentase Pertanyaan 26 .....	83
Tabel 4.31 Persentase Pertanyaan 27 .....	84
Tabel 4.32 Persentase Pertanyaan 28 .....	84
Tabel 4.33 Persentase Pertanyaan 29 .....	85
Tabel 4.34 Persentase Pertanyaan 30 .....	85
Tabel 4.35 Persentase Pertanyaan 31 .....	86
Tabel 4.36 Persentase Pertanyaan 32 .....	86
Tabel 4.37 Persentase Pertanyaan 33 .....	87
Tabel 4.38 Persentase Pertanyaan 34 .....	87
Tabel 4.39 Persentase Pertanyaan 35 .....	88
Tabel 4.40 Persentase Pertanyaan 36 .....	88
Tabel 4.41 Persentase Pertanyaan 37 .....	89
Tabel 4.42 Persentase Pertanyaan 38 .....	89
Tabel 4.43 Persentase Pertanyaan 39 .....	90
Tabel 4.44 Persentase Pertanyaan 40 .....	90
Tabel 4.45 Persentase Pertanyaan 41 .....	91
Tabel 4.46 Persentase Pertanyaan 42 .....	91

Tabel 4.47 Persentase Pertanyaan 43 .....	92
Tabel 4.48 Persentase Pertanyaan 44 .....	92
Tabel 4.49 Persentase Pertanyaan 45 .....	93
Tabel 4.50 Persentase Pertanyaan 46 .....	93
Tabel 4.51 Persentase Pertanyaan 47 .....	94
Tabel 4.52 Persentase Pertanyaan 48 .....	94
Tabel 4.53 Persentase Pertanyaan 49 .....	95
Tabel 4.54 Persentase Pertanyaan 50 .....	95
Tabel 4.55 Persentase Pertanyaan 51 .....	96
Tabel 4.56 Persentase Pertanyaan 52 .....	96
Tabel 4.57 Persentase Pertanyaan 53 .....	97
Tabel 4.58 Persentase Pertanyaan 54 .....	97
Tabel 4.59 Persentase Pertanyaan 55 .....	98
Tabel 4.60 Persentase Pertanyaan 56 .....	98
Tabel 4.61 Persentase Pertanyaan 57 .....	99
Tabel 4.62 Persentase Pertanyaan 58 .....	99
Tabel 4.63 Persentase Pertanyaan 59 .....	100
Tabel 4.64 Persentase Pertanyaan 60 .....	100
Tabel 4.65 Persentase Pertanyaan 61 .....	101
Tabel 4.66 Persentase Pertanyaan 62 .....	101
Tabel 4.67 Persentase Pertanyaan 63 .....	102
Tabel 4.68 Persentase Pertanyaan 64 .....	102
Tabel 4.69 Persentase Pertanyaan 65 .....	103
Tabel 4.70 Persentase Pertanyaan 66 .....	103

Tabel 4.71 Persentase Pertanyaan 67 .....	104
Tabel 4.72 Persentase Pertanyaan 68 .....	104
Tabel 4.73 Persentase Pertanyaan 69 .....	105
Tabel 4.74 Persentase Pertanyaan 70 .....	105
Tabel 4.75 Persentase Pertanyaan 71 .....	106
Tabel 4.76 Persentase Pertanyaan 72 .....	106
Tabel 4.77 Persentase Pertanyaan 73 .....	107
Tabel 4.78 Persentase Pertanyaan 74 .....	107
Tabel 4.79 Persentase Pertanyaan 75 .....	108
Tabel 4.80 Persentase Pertanyaan 76 .....	108
Tabel 4.81 Persentase Pertanyaan 77 .....	109
Tabel 4.82 Persentase Pertanyaan 78 .....	109
Tabel 4.83 Persentase Pertanyaan 79 .....	110
Tabel 4.84 Persentase Pertanyaan 80 .....	110
Tabel 4.85 Persentase Pertanyaan 81 .....	111
Tabel 4.86 Persentase Pertanyaan 82 .....	111
Tabel 4.87 Persentase Pertanyaan 83 .....	112
Tabel 4.88 Persentase Pertanyaan 84 .....	112
Tabel 4.89 Persentase Pertanyaan 85 .....	113
Tabel 4.90 Persentase Pertanyaan 86 .....	113
Tabel 4.91 Persentase Pertanyaan 87 .....	114
Tabel 4.92 Persentase Pertanyaan 88 .....	114
Tabel 4.93 Persentase Pertanyaan 89 .....	115
Tabel 4.94 Persentase Pertanyaan 90 .....	115

Tabel 4.95 Persentase Pertanyaan 91 .....	116
Tabel 4.96 Persentase Pertanyaan 92 .....	116
Tabel 4.97 Persentase Pertanyaan 93 .....	117
Tabel 4.98 Persentase Pertanyaan 94 .....	117
Tabel 4.99 Persentase Pertanyaan 95 .....	118
Tabel 4.100 Persentase Pertanyaan 96 .....	118
Tabel 4.101 Persentase Pertanyaan 97 .....	119
Tabel 4.102 Persentase Pertanyaan 98 .....	119
Tabel 4.103 Persentase Pertanyaan 99 .....	120
Tabel 4.104 Persentase Pertanyaan 100 .....	120
Tabel 4.105 Persentase Pertanyaan 101 .....	121





## DAFTAR DIAGRAM

Diagram 4.1 Persentase Bentuk Lingual Istilah <i>Fashion</i> dalam Majalah <i>Girlfriend</i> .....	122
Diagram 4.2 Persentase Proses Pembentukan Istilah <i>Fashion</i> dalam Majalah <i>Girlfriend</i> .....	123
Diagram 4.3 Persentase Perubahan Makna Istilah <i>Fashion</i> dalam Majalah <i>Girlfriend</i> .....	124

